

Poland-Wojkowice: Food, beverages, tobacco and related products
OJ S 223/2023 20/11/2023
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Zakład Karny w Wojkowicach
National registration number: NIP 6251063389
Postal address: ul. Jana III Sobieskiego 298
Town: Wojkowice
NUTS code: PL22B Sosnowiecki
Postal code: 42-580
Country: Poland
Contact person: Maciej Grodzki
E-mail: maciej.grodzki@sw.gov.pl
Telephone: +48 322961600
Fax: +48 327713574
Internet address(es):
Main address: <https://sw.gov.pl>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Służba Więzienna

I.5. Main activity

Public order and safety

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa artykułów spożywczych
Reference number: D/Kw.2232.4.2023

II.1.2. Main CPV code

15000000 Food, beverages, tobacco and related products

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest dostawa artykułów spożywczych opisanych w SWZ.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 964 504,25 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 1

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

15321800 Concentrated juices, 15331400 Preserved and/or canned vegetables, 15331427 Concentrated tomato purée, 15332230 Marmalades, 15332290 Jams

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 2

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

15863000 Tea, 15870000 Condiments and seasonings, 15871110 Vinegar or equivalent, 15871230 Tomato ketchup, 15871250 Mustard, 15872000 Herbs and spices, 15872100 Pepper, 15872200 Spices, 15872400 Salt, 15891500 Broths

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 3

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

15891400 Soups, 15871260 Sauces

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 4

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

15981000 Mineral water

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 5

Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

15331150 Processed pulses, 15331133 Split peas, 15331130 Beans, peas, peppers, tomatoes and other vegetables

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 6

Lot No: 6

II.2.2. Additional CPV code(s)

15851100 Uncooked pasta

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część 7

Lot No: 7

II.2.2. Additional CPV code(s)

15411100 Vegetable oils, 15431100 Margarine

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część 8

Lot No: 8

II.2.2. Additional CPV code(s)

15511700 Milk powder, 15512000 Cream, 15542100 Cottage cheese, 15542200 Soft cheese, 15544000 Hard cheese, 15551000 Yoghurt and other fermented milk products, 15551300 Yoghurt

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część 9

Lot No: 9

II.2.2. Additional CPV code(s)

03142500 Eggs

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 10
Lot No: 10

II.2.2. Additional CPV code(s)

15131000 Meat preserves and preparations

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 60
Price - Weighting: 40

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Część nr 11
Lot No: 11

II.2.2. Additional CPV code(s)

15241200 Prepared or preserved herring, 15243000 Preparations of fish, 15220000 Frozen fish, fish fillets and other fish meat

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Zakład Karny w Wojkowicach, adres: ul. Jana III Sobieskiego 298, 42-580 Wojkowice oraz do Oddział Zewnętrzny w Ciągowicach, adres: ul. Wojska Polskiego 10, 42-458 Ciągowice.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są artykuły spożywcze wyszczególnione w treści SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 077-232641](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Część nr 1

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: F.H.GRACJA JOLANTA ZDUNEK

Town: Siemkowice

NUTS code: PL71 Łódzkie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 88 050,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Część nr 2

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: FH Jaro Jarosław Lorke

Town: Widziszewo

NUTS code: PL41 Wielkopolskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 32 580,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 3

Lot No: 3

Title:

Część nr 3

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: F.H.GRACJA JOLANTA ZDUNEK

Town: Siemkowice

NUTS code: PL71 Łódzkie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 14 635,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 4

Lot No: 4

Title:

Część nr 4

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Wytwórnia Wód Mineralnych „Mineral” Marek Duda, Augustyn Maślanka Sp. J.
Z.P.Chr.

Town: Gorzanów

NUTS code: PL51 Dolnośląskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 18 480,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 5

Lot No: 5

Title:

Część nr 5

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: F.H.GRACJA JOLANTA ZDUNEK

Town: Siemkowice

NUTS code: PL71 Łódzkie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 77 025,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 6

Lot No: 6

Title:

Część nr 6

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/07/2023

V.2.2.

Information about tenders

Number of tenders received: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: FH Jaro Jarosław Lorke

Town: Widziszewo

NUTS code: PL51 Dolnośląskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 135 660,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 7

Lot No: 7

Title:

Część 7

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: OL-TRADE S.C. M. OLEK, Ł. PAJAŁ, D. GORYCKI

Town: Kraków

NUTS code: PL21 Małopolskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 153 380,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 8

Lot No: 8

Title:
Część 8

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: OL-TRADE S.C. M. OLEK, Ł. PAJAŁ, D. GORYCKI

Town: Kraków

NUTS code: PL21 Małopolskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 225 330,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 9

Lot No: 9

Title:
Część 9

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Firma Usługowo Handlowa Bogdan Butor

Town: Prudnik

NUTS code: PL52 Opolskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 77 180,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 10

Lot No: 10

Title:

Część nr 10

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: FH Jaro Jarosław Lorke

Town: Widziszewo

NUTS code: PL51 Dolnośląskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 48 300,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 11

Lot No: 11

Title:

Część nr 11

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

03/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: F.H.U. Red Fish K. Wiśniewski

Town: Będzin

NUTS code: PL22 Śląskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 216 567,33 PLN

Total value of the contract/lot: 48 600,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

VI.5. Date of dispatch of this notice

15/11/2023